

plantronics®

**MÁS
INFORMACIÓN**

**Voyager™ PRO HD
Auriculares Bluetooth®**

DESCRIPCIÓN

BOTÓN DE LLAMADA

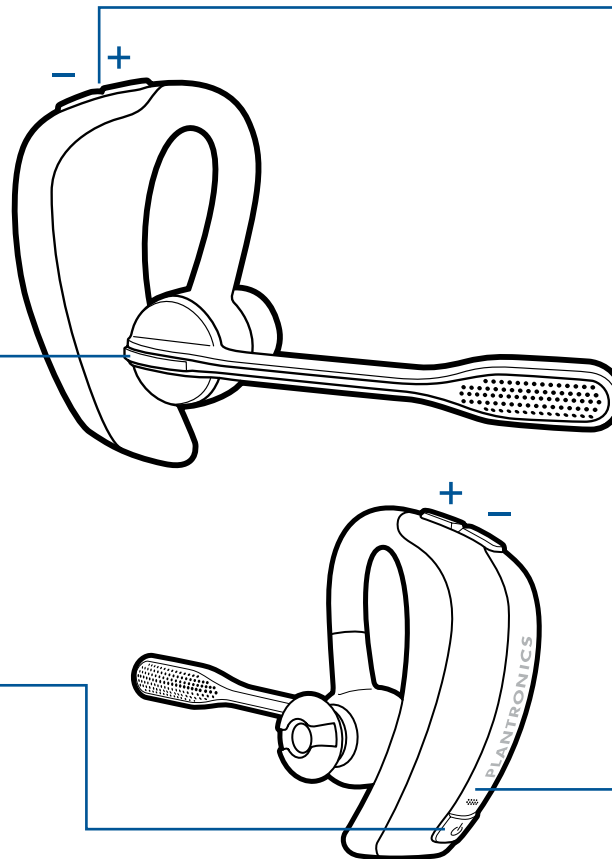
- **Respuesta o finalización de una llamada** (1 toque). Consulte [Más información sobre sensores](#) para obtener información sobre cómo responder sin pulsar un botón.
- **Último número marcado** (2 toques)
- **Inicio de marcación activada por voz** (pulsar durante 2 segundos hasta escuchar tono)
- **Recuperación de conexión Bluetooth perdida** (1 toque)
- **Transferencia de audio al o desde el auricular** (pulsar durante 1 segundo en el transcurso de la llamada)
- **Marcación del servicio de voz y texto Vocalyst™ de Plantronics** (3 toques). Primero deberá activar el servicio Vocalyst. Consulte el folleto de Vocalyst para obtener más información.

BOTÓN DE ENCENDIDO

- **Encender o apagar** (pulsar durante 2 segundos)
- **Avisos de voz para informar del nivel de batería** (1 toque)
- **Activación de modo de emparejamiento tras la configuración inicial** (pulsar hasta que el indicador LED parpadee en rojo y azul)

PUERTO DE CARGA MICRO USB

- **Con cargador de CA:** El tiempo de carga completa es de 90 minutos
- **Cargar por completo antes de utilizarlo por primera vez**
- **El funcionamiento es más óptimo si está completamente cargado**



BOTONES DE VOLUMEN/FUNCIÓN MUTE

- **Volumen: Subir/bajar** (tocar los botones + o – para cambiar de nivel)
- **Activar/desactivar función Mute durante una llamada** (pulsar durante 1 segundo los botones + y –)
- **Reproducir/pausar audio** (pulsar durante 1 segundo los botones + y –) Consulte [Más información sobre sensores](#) para obtener información sobre cómo pausar la música sin pulsar un botón.

INDICADOR LED

- **En carga** (rojo sin parpadeo)
- **Estado de la batería** (quedan 1-6 horas = 1 parpadeo en rojo, baja = 2 parpadeos en rojo, crítica = 3 parpadeos en rojo)
- **Modo de emparejamiento** (parpadeos en rojo y azul que se repiten)

¡Mantenga la seguridad! Antes de utilizar el auricular, lea la guía de seguridad para obtener información relativa a la seguridad, la carga, la batería y el cumplimiento de normativas.

PERSONALIZACIÓN

Hágalo más personal

Visite plantronics.com/myheadset para actualizar y personalizar su auricular con funciones como:

- Opciones de idioma de las alertas de voz
- Servicios de voz y texto Vocalyst™ de Plantronics (si están disponibles en su región)
- Aplicaciones de Plantronics para mejorar su experiencia manos libres
- Activar/Desactivar los sensores
- Activar/Desactivar la función de audio de transmisión A2DP
- Actualizaciones del firmware según lanzamiento

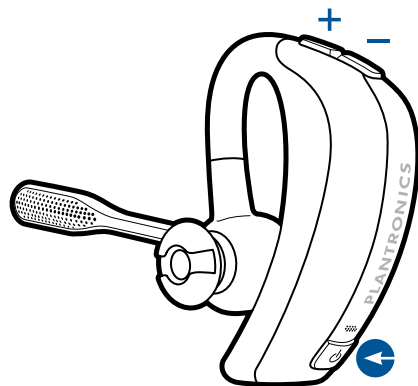


Descargue la aplicación de compañero

Nuestra aplicación gratuita MyHeadset le proporciona consejos, trucos y herramientas para su teléfono Android. Una rápida descarga desde Android Marketplace es todo lo que necesita.

- Emparejamiento de un toque con Android
- Grabe una nota y envíela por correo electrónico
- Descubra la transmisión de audio A2DP
- Enlace con Vocalyst™ (si está disponibles en su región)
- Consulte nuestras preguntas más frecuentes sobre productos y la guía del usuario

CONEXIÓN CON EL TELÉFONO



El **emparejamiento** es el proceso de conexión del auricular con el teléfono. Antes de utilizar el auricular por primera vez, deberá emparejarlo con el teléfono con Bluetooth.

La tecnología **"Multipoint"** le permite emparejar el auricular con dos teléfonos para que pueda responder a una llamada desde cualquiera de los dos.

1. PREPARACIÓN

Por primera vez, al sacarlo de la caja:

Encienda el auricular. El indicador LED parpadeará en rojo y azul para indicar el modo de emparejamiento.

Emparejar un segundo teléfono o uno nuevo:

Con el auricular apagado, mantenga pulsado el botón de encendido hasta que el indicador LED parpadee en azul y rojo.



2. CONFIGURACIÓN

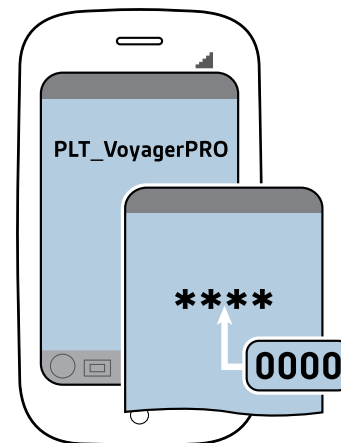
Active la función Bluetooth del teléfono. A continuación, haga que añada, busque o descubra nuevos dispositivos Bluetooth.

Los teléfonos cuentan con diferentes menús entre los que hacer su selección, por ejemplo:

iPhone: Configuración > General > Bluetooth > Activar (inicia la búsqueda de dispositivos)

Smartphone BlackBerry®: Configuración/opciones > Bluetooth: Activar > Buscar dispositivos

Android™: Configuración > Inalámbrico y redes > Bluetooth: Activar > Buscar dispositivos



3. CONEXIÓN

Seleccione "PLT_VoyagerPro" en la lista de dispositivos Bluetooth que le mostrará el teléfono.

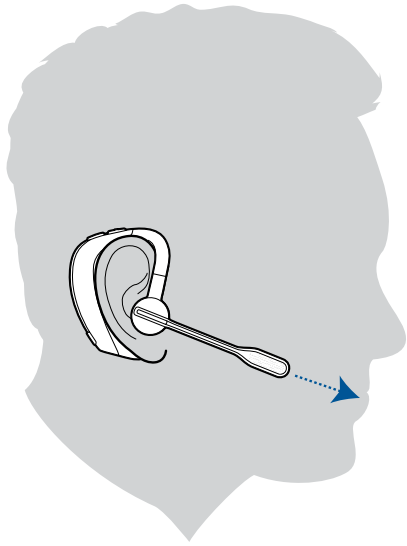
Si el teléfono le solicita una clave, introduzca cuatro ceros (0000). En la pantalla verá ****.

En algunos teléfonos deberá confirmar la conexión con el auricular después del emparejamiento.

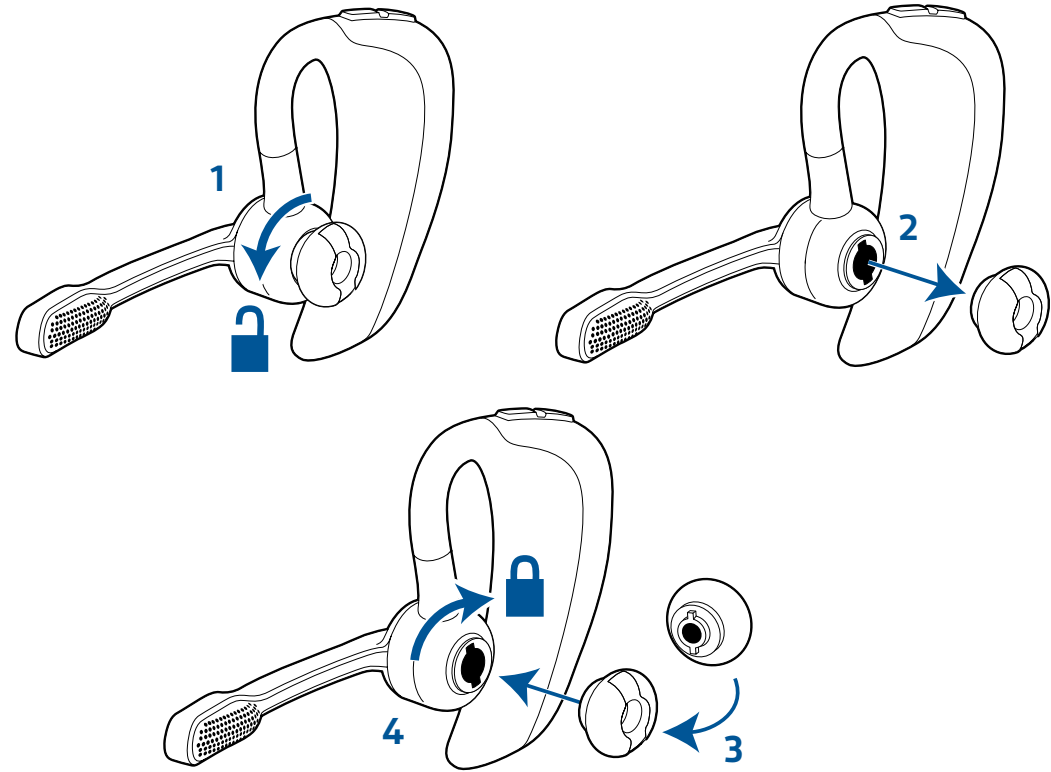
El indicador LED dejará de parpadear en rojo y azul cuando el emparejamiento o la conexión se hayan realizado correctamente.

Puede realizar una llamada utilizando el teclado del teléfono o la función de marcación por voz.

ENCUENTRE SU AJUSTE



Para disfrutar de una claridad de sonido óptima, una mayor comodidad y un mejor reconocimiento del sensor, asegúrese de que el auricular se ajusta correctamente.



El auricular incorpora el extremo del dispositivo mediano. No obstante, puede sustituirlo por el extremo grande o el extremo pequeño incluidos.

MÁS INFORMACIÓN SOBRE SENSORES

La tecnología Smart Sensor™ del auricular, reconoce si el auricular está puesto y puede realizar automáticamente funciones para ahorrar tiempo.

Responde automáticamente a las llamadas

Cuando tenga una llamada entrante, colóquese el auricular y la llamada se responderá automáticamente. Oirá el aviso de voz "respondiendo una llamada". No tiene que pulsar el botón de llamada.

Jamás marca por accidente

Cuando no lleve puesto el auricular, el botón de llamada se bloquea para evitar marcar por accidente. Se desbloquea cuando se pone el auricular.

Dirige las llamadas entrantes

Si no tiene el auricular en la oreja y hay una llamada entrante, se dirigirá al teléfono, el cual resulta más fácil de encontrar.

Cuando se coloque el auricular, la llamada se transferirá al auricular y se responderá automáticamente. Oirá el aviso de voz "respondiendo una llamada".

Si ya tiene colocado el auricular en la oreja y tiene una llamada entrante, esta se desviará al auricular por lo que solo tendrá que pulsar el botón de llamada para responder a la llamada.

Sabe cuándo pausar el audio

Si su teléfono, portátil o tablet PC admite transmisión estéreo A2DP por Bluetooth, podrá escuchar el audio transmitido.

Si se quita el auricular mientras escucha el audio transmitido, los sensores pausarán el audio automáticamente hasta que vuelva a colocar el auricular en su oreja. Si ha estado transmitiendo audio durante menos de 10 segundos, tendrá que volver a reiniciar el reproductor de medios manualmente.

MÁS INFORMACIÓN SOBRE MULTIPOINT

El auricular Voyager PRO HD de Plantronics incorpora la tecnología Multipoint, que le permite utilizar el mismo auricular con dos teléfonos móviles Bluetooth diferentes.

Para emparejar el auricular con un segundo teléfono, consulte [Conexión con el teléfono](#).

Cómo iniciar una llamada

Si hay dos teléfonos conectados, el auricular controlará, iniciará una llamada o volverá a marcar el último número utilizado en el teléfono para hacer una llamada saliente.

Si prefiere usar el segundo teléfono emparejado, inicie la llamada mediante los controles de ese segundo teléfono. El segundo teléfono activa su conexión con el auricular.

NOTA: El auricular no puede dejar la llamada actual en espera mientras se responde a una llamada en el segundo teléfono.

Cómo responder a una llamada mientras habla por el otro teléfono emparejado

Para responder a una segunda llamada en el otro teléfono, deberá finalizar o volver a transferir la llamada actual al primer teléfono. Para transferir la llamada, consulte [Descripción](#).

Si decide abstenerse de responder, la segunda llamada se dirigirá al buzón de voz.

Responder a una llamada entrante desde el segundo teléfono mientras contesta a otra:

1. Para responder a la segunda llamada, pulse el botón de llamada para finalizar la primera.
2. Vuelva a pulsar el botón de llamada para responder a la llamada entrante.

CONSEJO: Para evitar problemas con Multipoint, utilice el botón de control de llamada del auricular en lugar de los controles del teléfono.

SUGERENCIAS

Escuche la voz

El auricular emite automáticamente varias alertas de estado:

- cuando se enciende o apaga
- cuando queda poca batería durante una llamada
- cuando se responde a una llamada al colocar el auricular en el oído
- cuando la conexión Bluetooth se pierde/ se restablece.

El auricular emite las alertas de voz en inglés estadounidense de forma predeterminada.

Para oír las alertas de voz en inglés británico, alemán, francés o español, personalice su auricular. Consulte [Personalización](#).

Reinicio de los sensores

Si el auricular no se coloca de forma cómoda en la oreja o no localiza dónde está ubicado, es posible que deba reiniciar los sensores.

Conecte el auricular al cargador y colóquelo durante 10 segundos sobre una superficie plana, no metálica antes de volver a ponérselo.

ESPECIFICACIONES

Tiempo de conversación	Hasta 6 horas
Tiempo de espera	Hasta 5 días
Distancia de funcionamiento (alcance)	Hasta 10 metros (33 pies), clase II
Peso del auricular	17 gramos
Conector de carga	Cable micro USB y transformador de CA/CC de 100-240 V con conexión Micro USB
Tipo de batería	Polímero de ión-litio recargable (no se puede reemplazar)
Tiempo de carga (máximo)	90 minutos para completarse
Requisitos de alimentación	5 V CC – 180 mA
Versión de Bluetooth	Bluetooth v3.0
Funciones Bluetooth	Admite distribución de audio avanzado (A2DP, del inglés Advanced Audio Distribution), control remoto para vídeo y sonido (AVRCP, del inglés Audio/Video Remote Control Profile), manos libres v1.5 (HFP), auricular v1.1 (HSP) Secure Simple Pairing (SSP)
Temperatura de funcionamiento	0 °C - 40 °C (32 °F - 104 °F)
Temperatura de almacenamiento	0 °C - 40 °C (32 °F - 104 °F)
Temperatura de carga	0 °C - 40 °C (32 °F - 104 °F)

¿NECESITA MÁS AYUDA?

en

Plantronics Ltd
Wootton Bassett, UK
Tel: 0800 410014

ar

منطقة الشرق الأوسط
لمزيد من المعلومات:
+44 (0)1793 842443*

cs

Czech Republic
+44 (0)1793 842443*

da

Danmark
Tel: 80 88 46 10

de

Plantronics GmbH
Hürth, Deutschland
Kundenservice:
Deutschland 0800 9323 400
Österreich 0800 242 500
Schweiz 0800 932 340

el

Για περισσότερες πληροφορίες:
+44 (0)1793 842443*

es

Plantronics Iberia, S.L.
Madrid, España
Tel: 902 41 51 91

fi

Finland
Tel: 0800 117095

fr

Plantronics Sarl
Noisy-le-Grand
France
Tel: 0800 945770

ga

Plantronics BV
Regus House
Harcourt Centre
Harcourt Road
Dublin 2, Ireland
Service ROI: 1800 551 896

he

:
+44 (0)1793 842443*

hu

További információk:
+44 (0)1793 842443*

it

Plantronics Acoustics
Italia Srl, Milano, Italia
Numero Verde: 800 950934

nl

Plantronics B.V.
Hoofddorp, Nederland
NL 0800 7526876
BE 0800 39202
LUX 800 24870

no

Norge
Tel: 80011336

pl

Aby uzyskać więcej informacji:
+44 (0)1793 842443*

pt

Portugal
Tel: 0800 84 45 17

ro

Pentru informații
+44 (0)1793 842443*

ru

Дополнительная
информация:
+44 (0)1793 842443*

sv

Sverige
Tel: 0200 21 46 81

tr

Daha fazla bilgi için:
+44 (0)1793 842443*

*Asistencia en inglés

plantronics.com

¿NECESITA MÁS AYUDA?

Información de seguridad:

consulte el folleto “Por su seguridad”, que se suministra por separado

Información sobre la garantía limitada de 2 años:

plantronics.com/warranty

Plantronics B.V.
Scorpius 140
2132 LR Hoofddorp
Netherlands
plantronics.com

© 2012 Plantronics, Inc. Todos los derechos reservados. Bluetooth es una marca registrada de Bluetooth SIG, Inc. y Plantronics la utiliza en virtud de una licencia. Todas las demás marcas registradas son propiedad de sus respectivos propietarios. Patentes de Estados Unidos 5,210,791; D612,834; D612,835; D612,840; BR DI69022011; EM 001142582-001; IN 223437; Taiwán D134706, China ZL200930191189.7 y pendiente de patentes. 86166-08 (06.12)



EEE Yönetmeliğine Uygundur